

會訊

主曆二〇〇三年五月

第二三八期

本期印製七千九百份

非賣品



目錄

每月特寫

衛公門牆分與合	2
追尋昔日的腳踪	3
循道衛理宗叫我們自豪	4-5
衛斯理約翰一生大事紀	6
讓我們一同來慶賀！	6
會祖名言	7

屋簷下的心曲

主啊！讓我的愛情只在婚姻裏滋長	7
-----------------	---

會長的話

SARS，別狂傲！	8-9
-----------	-----

特稿速遞

溯源傳承、開創觀念	10
徵求「榮譽讀者」	11
時事問卷調查	12
邁向復興之途——盟約門徒	13
母親——可愛的母親	14

團契情緣

見證主愛在天循	15
---------	----

情智美

讚美	16-17
----	-------

人間有情

使人改變的法寶	18
---------	----

填字遊戲

	19
--	----

本會消息

	20
--	----

珍惜資源，善用《會訊》。

閱畢本訊請傳閱予／轉贈親友，或妥為保存，謝謝。

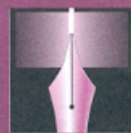
尋找循道衛理宗的故事

早前聽過一位牧者問：「如果耶穌今日在香港，祂會在哪裏？」他續道：「我知道祂一定在淘大花園，在一些沒有人願意到的地方，與一些沒有人願意接近的人一起。」是的，就如當年祂觸摸癲瘋病人一般。今天SARS肆虐香港，帶來沉重的打擊，但另一方面，正在李炳光牧師在今期「會長的話」中分享，疫症亦為社會帶來積極的改變。

適逢今期《會訊》的主題是認識會祖衛斯理約翰及本宗的故事；會祖積極幫助窮人，回應當時英國社會的需要。就讓我們一起在紙上漫遊英國與本宗有關的歷史性地點外，亦反思作為基督徒應如何回應今日的香港。

衛公門牆分與合

衛斯理宗的聚散離合



每月特寫

顏兆輝 沙田堂

我們一般讀到循道衛理宗的歷史，似乎是衛斯理傳下來的教會，在英國有「一個」，在美國有「一個」，各自傳入香港後聯合起來，於是香港也有了「一個」。不過，合一背後暗示曾經有過分裂。不禁令人想到背後有大宅門式的悲歡離合。

衛斯理逝世後四年（1795年），循道會社（Methodist Society）正式脫離聖公會而成為獨立教會，名為英國循道會（Wesleyan Methodist）。由於循道運動崇尚簡樸生活和刻苦耐勞，循道會會友漸漸富有起來，結果原來草根的循道會漸漸變成中產教會，免不了沾染當時維多利亞時代的風氣，過分強調個人的物質和精神成就。

當時有些循道會領袖高高在上的剛愎自用心態，使循道會中不少熱心和有民主意識的人產生離心。結果一連串的分裂接踵而來。1797年聖道會，1811年循原會，1815年美道會，1857年偕我會。這些規模較小的群體比循道會更接近勞動階層，英國早期工會運動的領袖不少就是出它們。大體上，群體所出的工運人物，跟群體的大小成反比。循道會起初在社會運動上比較保守，不過到了1850年以後，也漸漸傾向的自由派。一些對服務社會更奮進的分支，例如救世軍，也在這時候出現。

循道宗的教會復合，起於二十世紀初期，共有兩個階段。1907年聖道會、美道會、偕我會復合成聖道公會（原文的意思是循道宗聯合教會）。1932年它再進一步與循道會、循原會復合成今天的英國循道公會。

美國的情況也相似。由於美國衛理宗奉行主教制，所以衝突更大。美國衛理宗的分裂主要有幾個導火線：（1）義務教士和平信徒應否有權參予政策的製定（例如1930年不滿者5000人另組美普會），（2）主教對牧師調派應否有的絕對權力（例如1791年不滿調派者另組美國循原會），（3）蓄奴問題（南北戰爭前不少黑人另組衛理宗教會；1860年另組的循理會；1844年支持黑奴制度的南部白人另組監理會，南北直到差不多一百年後才復合，加上美普會而成衛理公會）。

1968年衛理公會又與德語背景的基督同寅會聯合，成為聯合衛理公會。

最近美國因同性戀和主教權力問題再次掀起風潮，詳參認信運動網站（<http://www.confessingumc.org/>），希望這些問題能得到疏導，一百年前的故事不會重複出現。

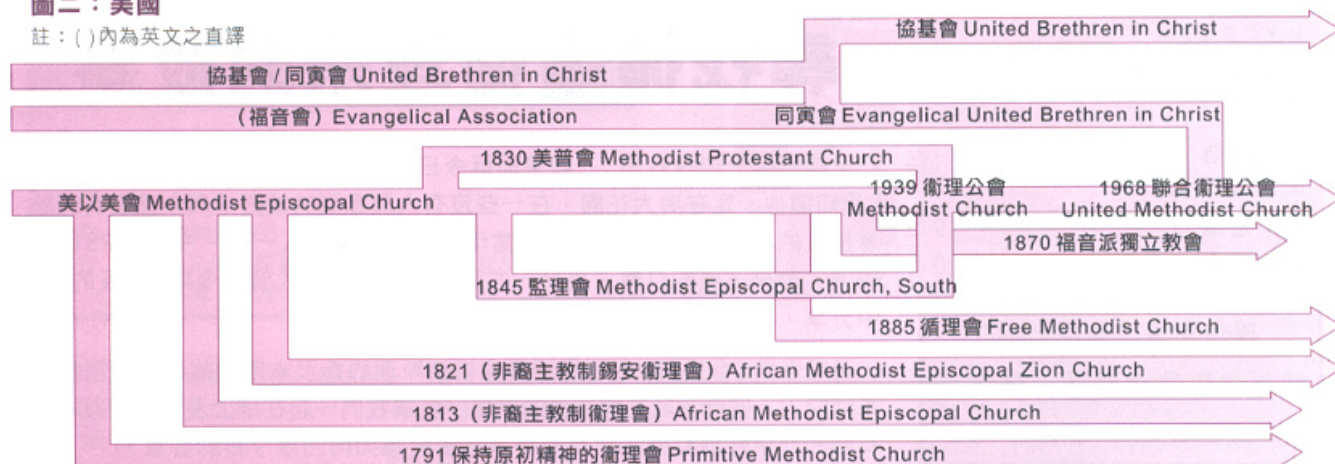
圖一：英國

註：（）內為英文之直譯



圖二：美國

註：（）內為英文之直譯





每月特寫

編輯室

循道衛理聯合教會 · 會訊

追尋昔日的腳蹤

循道衛理宗的會祖衛斯理約翰生於一七〇三年六月廿八日，逝於一七九一年三月二日，享年八十八歲。他的一生風塵僕僕、馬不停蹄，腳踪踏遍英國每一個角落，為的是傳揚耶穌基督的福音。以下重點介紹英國一些與本宗及會祖極有歷史意義的地方，讓我們一起紙上漫遊英國，追尋昔日會祖的腳蹤。

牛津 (Oxford)

- 衛斯理約翰 17 歲時進行入牛津大學
- 24 歲時參與弟弟衛斯理查理士組織的「聖潔會社」(Holy Club)

布里斯托 (Bristol)

- 1739 年衛斯理約翰第一次露天佈道，正式掀起循道衛理復興運動的序幕
- 1739 年，於馬市 (Horsefair) 購地興建首間禮拜堂，名為「新屋」(New Room)，為本宗第一間教堂
- 1742 年，開始「班會」(Class)，被喻為復興運動的大肌肉
- 1784 年，按立兩位傳道人，差派他們往美洲

京士活 (Kingswood)

- 會祖於 1739 年，在京士活開辦首間貧民學校，現為英國著名的公立學校



紐卡素 (Newcastle)

- 設有強大的會社及孤兒院，為當時本宗於英國北部的事工中心

愛華村 (Epworth)

- 衛斯理約翰出生的地方 (1703 年 6 月 28 日)，在他五歲多的時候，牧師宿舍失火，得鄰人合力救出，從此自喻為「從火裏抽出一根柴」



- 愛華村牧師宿舍災後重建，現成為衛斯理博物館，供人參觀

倫敦 (London)

- 1738 年 5 月 24 日，35 歲的會祖在阿爾德門街 (Aldersgate Street) 經歷靈性復甦
- 1739 年購倫敦鑄造廠，成為本宗倫敦的事工中心
- 1777 年於 City Road 興建禮拜堂；1791 年於堂內的牧師宿舍離世，時年 88 歲



循道衛理宗叫我

我愈是認識衛斯理約翰 (John Wesley) 的思想和生平，並因他所引發的靈性復興福音運動時，我便對自己循道衛理會友的身份建立了一份日漸強烈的自豪感，也得著啟迪和信心面對今天，邁向未來。今天我悔覺認識他太遲了，深信我和你若早些認識他，便如某人說：「有人仔細閱讀衛斯理約翰的生平，他除了形體上仍是那個人外，他已得著改變，不再是那個人了。」為此我切望不再有人說：「我一生都是循道衛理會友，但我從來不曉得衛斯理約翰及有關他的事。」因為這是何等重大的損失啊！

因篇幅所限，我便以最簡潔直接點列的方式，列出循道衛理宗的著重和特色，以助本宗信徒趁着祝慶會祖衛斯理約翰誕生三百週年時，建立和肯定自己在普世教會中的獨特身份和貢獻。

本宗信仰上四項與別不同的著重和深信：

- 一、我們深信信仰必須在理性和經驗上彼此結合，才能帶來生命真實持久的改變和成長。會祖 1738 年 5 月 24 日亞爾得門街的經驗，指引本宗信徒追求將教義上的信仰與生活上的靈性經驗，相互印證及結合，藉此帶來生命不斷的更新和不息的動力，活出充滿真愛和善行的生活。若非如此，再偉大的神學架構和理論，或再隱密奧秘的靈性經驗，都是沒有價值的。我們所追求的整全信仰，必須像是錢幣的兩面，是理性信念與靈性經驗二而一的。
- 二、我們特別強調救贖工作是上帝主動白白的施與恩典，並人對恩典負上責任的成果 (Grace and Responsibility)。我們深信上帝的救贖工作是藉著聖靈在基督裏，重新創造人類已墮落的上帝形像。上帝在人類犯罪時已賜下先臨恩典 (Prevenient Grace)，我們若以信心順服回應，並不斷善用各樣恩具，祂便持續賜下稱義恩典及聖化恩典 (Justifying Grace and Sanctifying Grace)，叫我們恩上加恩，生命改變成長，漸趨完滿。上帝主動的恩典永遠是先臨先導，人才能，且必須負責任地作出回應；然而恩典是可抗拒的，所以本宗強調人與上帝間協同配合 (Synergism)。我

們絕對否定人的行動和工作是對上帝缺乏信心或減損上帝的大能作為表現，相反的是，人必須以行動負責任的回應上帝已開展的工作，才是信心的表現。

- 三、我們著重信仰動態上的平衡 (Dynamic Balance)。本宗堅持真理的全面性和多元化本質，故此面對兩個看似矛盾、難以協調、充滿張力的信仰體驗或認信，本宗往往不是採用二者取其一的立場，而是在保持二者的著重同時，努力作出一個揉合性的第三選擇。如本宗堅持歷史傳統的禮儀崇拜，也採用自由的現代敬拜；本宗著重個人認信與上帝建立個人關係，也絕不看輕改革社會，尋求經濟、文化、政治上的公義；本宗推崇以個人經驗的靈修方式親近上帝話語，也強調須以理性學術的方法明白聖經。「本宗堅持……也強調……」成為我們信仰思考和表達的程式。這一切都顯示本宗信仰的揉合性、平衡性和大公性。

- 四、本宗深信有紀律 (Discipline)、有共同目標和指引、互相立約的信仰小組，是基督徒成長的必要條件。本宗培訓長進強壯基督徒的祕訣，就是認為紀律生活在信仰中的必須性，並為信徒組成著重紀律的盟約小組 (Covenant Group)，學習勤用恩具與恩典配合。藉著團體中的動力，信徒彼此立約、互相守望、扶持和策勵，我們確保每一個渴望成聖的信徒，奔走滿是危機試探的屬靈旅程時，必定有一群忠心同伴，持久地給予指引和援助。

四個運動匯聚成一個身份

- 一、我們的根源是一個追求靈性更新，成聖復興的運動。本宗深信救恩的核心是藉著聖靈，我們能與上帝建立親密活潑、不斷成長的個人關係。這份關係能常被感受到和經驗到，甚至可得著一份得救的確據。我們認為稱義、得著上帝兒女名份，只是救贖的起點，絕非是終點。我們的新生命在心靈和生活上朝着成聖完全的目標不斷前進成長，才是上帝救贖工作的偉大目標。為此我們

們感到自豪



每月特寫

林崇智牧師

循道衛理聯合教會 · 會訊

追求藉着聖靈大能，讓上帝將祂的愛澆灌在我們個人的生命裡。我們個別地靠着恩典不斷克勝試探，離棄罪惡，更新對基督的委身，活出愛神和愛人，充滿喜樂、平安、感恩的生命。

二·我們的根源是一個與窮人認同、關懷社會的運動。本宗所追求的聖潔最具體的表達就是愛和憐憫，而且認為必須將這份愛彰顯在社會中不同形式的層面上。衛斯理約翰相信上帝興起本宗去醫治這個病態的社會。社會中的困苦無依者、被剝削受壓迫者，都是本宗信徒特別受召去服侍的人。衛斯理約翰促請本宗傳道人不要只去需要我們的地方，而是到「最」需要我們的窮人中。他寫信給聖職人員說：「我們甘願將富人、貴人、偉人留給你們，只要讓我們與窮人、粗人、賤人、無家可歸者單獨一起。」為此本宗不單有眾多的禮拜堂，而且必有眾多慈惠救濟、教育福利工作，並且會本著公義仁愛的信仰原則，批評及改革社會中不義，如扭曲踐踏人性的法例制度，為弱勢社群尋求福祉。

三·我們的根源是一個以全世界為我們牧區的佈道傳教運動。本宗深信上帝的救贖是給予人類每一分子的。向人傳福音是本宗信徒向別人獻上的第一份愛（First Love）。帶領全人類歸向基督和將基督帶給全人類（Bring All Men to Christ and Christ to All men）是我們的傳道目標。因對佈道的著重，1739年衛斯理約翰開始了露天佈道工作，自後五十年，他不單身體力行的巡迴佈道，還不斷差派本宗牧者與義務教士往世界各地宣教。如1747年往愛爾蘭，1752年開始在美國，1779年到西印度群島及英格蘭、蘇格蘭的邊陲地區，1783年往法國，1784年出版「設立異教徒宣教工作計劃書」。18世紀末，本宗已差派眾多宣教士到西非、南非、印度、錫蘭、澳洲、紐西蘭、太平洋群島及後成為在中國傳教的差會，基督教界中數一數二的宣教團體。

四·本宗的根源是一個平信徒參與的運動。推動一個發展迅速、回應龐大需要的運動，單靠數量有限，在資源和恩賜上也有限的聖職人員，發展必

定困難重重，而且必會日漸息微。事實證明許多未受神學訓練的信徒，都是滿有恩賜能力，可成為上帝建立教會、牧養信徒的器皿。衛斯理約翰在帶領運動初期，便起用一大群當時教會不看重的平信徒，負起大部分宣教牧養、服務和教育工作。這些平信徒領袖包括管理財務的執事、各福利及教育單位的負責人，在牧區中負責牧養宣道的義務教士，在班會及小團中負責培育的班長、團長，當中尤其突出的是女平信徒領袖為數不少。被重用的平信徒領袖的教育程度和社會地位上多屬平凡的一群，但得到恩賜發揮的機會後，卻往往能成為大器，為主所用。

衛斯理約翰與他所帶領的靈性復興福音運動，有不少地方是值得我們認真效法、學習和追隨的。這些看似特別的信仰著重和根源不單不會被時間淘汰，反倒塑造成今日我們引以為傲的獨特身份，指引我們教會的事工。歷史的流逝難免令我們淡忘了自己的獨特性，盼望今天藉着衛斯理約翰誕生三百週年，我們再次發問「我們是誰？」，「上帝為何興起我們？」。回顧過去為的是繼往開來，再創高峰，但願興起本宗的主，今日再次大大的祝福、使用我們！





衛斯理約翰 一生大事紀



每月特寫

編輯室

- | | | |
|---|------|--|
| 1703年6月17日衛斯理約翰出生（排名十五） | | Room）；組織聯合會社（Religious Society）；十一月購倫敦鑄造局為教會 |
| 1709 5歲多，牧師宿舍失火獲救（自喻為「從火中抽出來的一根柴」） | 1742 | 39歲，在布里斯托開始班會（Class） |
| 1720 17歲，進牛津大學基督教會學院（Christ Church College） | 1777 | 75歲，建City Road禮拜堂取代鑄造局禮拜堂 |
| 1725 22歲，被封為會吏 | 1784 | 81歲，因倫敦主教拒派牧師往美洲，他自行按立牧師，委多馬科克（Thomas Coke）為美洲首位監督 |
| 1728 25歲，被按立為聖公會牧師 | 1784 | 起草宣言書（Deed of Declaration），並於高等法院正式登記為「循道會年會」 |
| 1729 26歲，回牛津參加由弟弟查理士組織的「聖社」 | 1790 | 87歲，最後一次露天佈道 |
| 1735 32歲，與弟查理士乘船隨奧格普將軍（James Oglethorpe）往美國喬治亞州傳教 | 1791 | 88歲，最後一次講道；三月二日於City Road禮拜堂的牧師宿舍離世，最後一句話：「一切中最好的，就是神與我們同在！」「我要讚美……」 |
| 1738 35歲，晚上八時四十五分，在阿爾德門街（Aldersgate Street）經歷靈性復甦，心裏感到異樣的溫暖 | | |
| 1739 36歲，開始露天佈道工作，五月於布里斯托購地建首間禮拜堂（New | | |

本文攝錄自《會訊》第二〇八期12-13頁。



讓我們一同來慶賀！

衛斯理約翰說：「全世界是我的牧區。」到了今天，循道衛理會遍佈世界各地，《會訊》向各地的循道衛理教會查詢慶祝會祖誕辰三百週年紀念的情況，以下為截稿日期前回覆的國家及其所舉辦的慶祝活動；而香港本會亦將舉行不同活動及出版書刊予以紀念，各會友可別錯過啊！

英國

- 愛華村舊牧師宿舍（Epworth Old Rectory）舉行衛斯理約翰生平及著作展覽會（1/3-31/10）
- 布里斯托（Bristol）新屋（New Room）舉行慶典週（19-25/5）
- 亞爾德門紀念崇拜（24/5）
- 全國性普世教會慶祝崇拜（17/6）
- 有關英國舉行之活動，詳情可瀏覽 www.wesley2003.org.uk。

巴西

- 在波多（Porto）舉行全國性慶祝活動及特別感恩崇拜（24/5）

德國

- 歐洲循道衛理宗於柏林舉行慶典週（30/7-3/8），歡迎歐洲各國之循道衛理宗教會及各界信徒參加，詳情可瀏覽 www.emk.de/festival。

拉脫維亞

- 全國性的崇拜，並邀請電視台報導

波蘭

- 衛斯理專題座談會（16/5），邀請各界基督徒參加

新加坡

- 紀念崇拜及出版書籍

香港

- 於本會九龍堂舉行「衛斯理約翰誕辰三百週年紀念崇拜」（17/6）
- 舉行「英國本宗名勝考察團」（5-17/10）
- 尚有其他活動及書籍出版等，詳情將陸續在《週刊》內公佈

我已拋棄了朋友、聲譽、舒適及家園，
把生命交在神的手中，放在不可預期的領域裏，
只要是神帶領的，我也願將身體讓深淵及烈火吞食，
讓辛勞及疲乏把自己消耗掉。



會祖名言



主啊！讓我的愛情只在 婚姻裏滋長



屋簷下
的心曲

徐惕民 主恩堂

我的婚姻近來起了一些改變。大半年前，我在《如何為我的妻子禱告》一書中，學了一個簡單的禱告：「求主幫助我的愛情只在婚姻裏滋長」。奇妙的事情就發生了！我竟感到愈來愈愛慕與我結婚十年的太太，當然少不了的就是她也為我代禱。

自結婚以來，禱告幫助我們經過了很多喜與樂、憂與愁，令我們的關係更密切。最深刻的一次，是在一個三天的營會中，我們的職責就是為營會的工作人員及參加者代禱；原來不住的禱告一點也不容易，靠着神的恩典，三天過去了，我們體會到彼此支持及堅持的重要，兩人在事奉上的默契也加深了。

我們常常一起參加課程、聽講座、閱讀相同的書籍，這令我們有不絕的討論與溝通，更多了解對方的觀點。我們正接受「門徒訓練」，這課程調校了我的價值觀。近日家中發生一件事，因着價值觀的改變，我不想用以往方式來處理，隨即和太太商討，她很明白而且同意我的做法，我頓時感到能和她一起上「門訓」真好，否則不知要多花多少唇舌才能令她明白我的觀點。

五十年不變並不是最佳的承諾，除了身材、樣貌會變外，感情也得要變；我們透過一同吃喝玩樂、禱告、學習和事奉，令生命和價值觀都產生了同步的變化，更盼望能緊貼主的心意，感情變得愈來愈深厚，「求主幫助我的愛情只在婚姻裏滋長，阿們」。

S A R S ,

列位親愛的主內弟兄姊妹：

提筆寫這篇文章的時候，香港的非典型肺炎個案和死亡人數正不斷加增，整個社會都在愁雲慘霧當中，本來這一期《會訊》的主題是紀念衛斯理約翰三百週年誕辰的，但為了應時的需要，臨時改變計劃，寫一些個人對這次疫症感想，和一些鼓勵的說話：

一．人的愚昧無知

這次非典型肺炎的爆發完全基於人的愚昧無知。在中國人家醜不外傳的心態下，為了自保和面子問題，結果讓病菌散播，引至軒然大波，一發不可收拾，不但自身難保，更牽連至整個世界，影響之大，實在難以估計。簡單來說，這就是罪的結果，所以我們必須認罪悔改。

二．對微小事物的忽略

一粒微小的病菌，一個人的大意疏忽，做成了不能控制的大災難，數以千人受感染，數以百計的人死亡，經濟的損失無法估計，國際聲譽難以補償，所以我們勿輕視微小的事物；星星之火可以燎原，同樣地，我們也不要輕看小小的信心和愛心關懷的行動，聖經告訴我們一顆如芥菜種般的信心，足以移山倒海，創造神蹟。

三．這是一場信心的仗

為了尋找病症的源頭和治病的良方，科學家和醫療人員日以繼夜地埋頭苦幹，認為這是一場持久的硬仗。其實人的罪才是病症散播的原因，喜樂才是良藥。終日惶恐不安，憂心忡忡地渡日，會使我們不打自敗，未戰先退；焦慮會減弱我們的抗疫能力，會使我們陣腳大亂，問題未解決之前已倒下來了。惟有信心才能戰勝強敵，耶穌不是提醒我們：「不要怕，只要信」嗎？

四．塞翁失馬，焉知非福

最近因為疫症流行，整個社會的凝聚力加強了；互助互愛，彼此關懷的精神也提升了；家居和個人衛生亦因此而重視了；家庭中，人與人之間的關係也緊密了；教會也因而團結起來，最近基督徒的祈禱運動也增加了……。社會中的優美素質諸如：犧牲、團結、互助、親情、欣賞、專業操守、無私、公德和關懷等等都一一表露無遺，這也是我們夢寐以求的。讓我們珍惜這種種美德，作為將來重建社會的踏腳石，正如聖經所說：「萬事都互相效力，要叫愛上帝的人得益處。」

五．我們都上了寶貴的一課

我們都可以在這次非典型肺炎的災禍中學習。如果我們因此而改善自私的行為，糾正錯誤的態度，加強衛生的設施，注重個人的健康，重視家居的清潔，增強人際的關係，加添愛心的行為，學習信心的功課，減少批評咒詛，化為祝福的行動，我們都在苦難中汲取教訓，雖然我們曾付出了沉重的代價，但深信這是不會徒然的。

六．主啊！祢所愛的香港病了！

當年拉撒路病危的時候，馬大、馬利亞向主呼求禱告說：「主啊！祢所愛的人病了！」這是一句最有智慧的禱文，因為相信主所愛的人也會病，既然病人是主所愛的，主必不會不理他們，我們應以信心讓主的旨意成全。讓我們也向主禱告說：「主啊！祢所愛的香港病了！」「主啊！祢所愛的世界病了！」求主親自進行醫治的工作。禱告是能力的來源，禱告也是得勝的憑據，基督徒啊！這是我們積極實踐禱告的時候。



會長的話

李炳光牧師

別狂傲！

七．化信、望、愛為行動

我們一向都強調信心、盼望和愛心等鼓勵的詞句，但這些口號若不化為行動，則只成為鳴的鑼，響的鉦，徒具空言的口頭禪。其實禱告完畢就是工作的開始。最近香港教會的聯合行動，響應全城抗炎清潔堂所和附近地區及有需要的人士；香港堂發起為醫務人

來吧！

八．SARS，別狂傲，我們必得勝！

唐約翰曾寫下一首感人的短詩：

「死亡，別狂傲，
縱使有人怕你聲勢駭人，
然而並非如此，
那些你自信已推倒、戰勝的人
是不滅的；可憐的死亡，
你未能殺我……」

短短的睡眠過後，我們將永遠醒來，
死亡不會再有，
死亡，你要喪命。」

讓我們也向SARS這樣宣告，因為我們確信，憑着從上頭而來的能力和人類的信心、決心，任何疾病終有一天必有醫治的方法，我們必得勝。今天我們恐懼的就是恐懼本身，意志力足以使我們戰勝疾病。讓我們靠着主耶穌基督得勝。謹祝

主賜平安

主僕

李炳光

二〇〇三年五月



員簽寫慰問海報，張貼醫院病房內；為醫院病房和醫護人員宿舍內之網絡關懷（Netcare）募捐，藉內聯網及互聯網之設置安慰和輔導病人和醫務人員，讓病人家屬可與病人接觸等積極行動，都是信、望、愛的具體表現。耶穌當年吩咐拉撒路在墳墓中復活出來，也需要門徒「挪開石頭」和「解開綑綁」，神施行神蹟時亦需要我們參與其中。當我們宣告「永懷復活盼望，確信起死回生」的同時，讓我們也憑着無比的「信心、積極的盼「望」和真摯的「愛」心，努力地實踐出

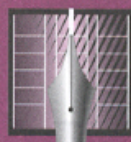
後語

這是我在任內最後的一篇「會長的話」。能在十二年會長任期中，每月都能藉這篇短文與主內同道們溝通，內心充滿着感謝。求主賜福我所愛的教會和永在我心中的主內弟兄姊妹。就此擱筆，再見，珍重。願主常與您們同在。

— 李炳光 —

溯源傳承、開創觀念——

推介認識本宗優良讀物



特稿速遞

吳思源 九龍堂

文字事工委員會主席

我們的會祖衛斯理約翰牧師是一位愛書之人，一生中博覽群書，即他騎馬旅行之時，也常有一書在手。有人數算過他一生中讀過的書，竟有數千冊之多。而衛斯理約翰除了喜歡讀書，也擅於寫作，他在1780年的一篇講章中回憶說：「四十二年前我曾有一個志願，就是供給許多窮人價廉、簡短和淺易的書籍。我寫過許多小書，普通售價為一便士一本，以後比較增加一些篇幅。……靠着書籍的銷售，我不知不覺地富有起來，但是我不介意這些。我在地上並不積聚任何財產，我在地上實一無所有。」

因着衛斯理約翰，循道衛理教會的特色當然也包括「好書」——好閱讀、好寫作。本會文字事工委員會，自七五年聯合教會成立後，即熱衷於出版書籍，其中有不少是介紹本宗的神學及本會的宣教牧養事工反省。以下是近年出版與本宗有關的書籍：

衛斯理教你怎樣成聖

歐德來著 文國偉、姚錦棠譯
它不是難深的神學論叢，而是好像優美的神學小品，把一些很重要的神學觀念——如「稱義」、「成聖」、「完全」等娓娓道來，叫人豁然開悟。

2003年4月初版



蘇撒拿的禱文

麥姆倫編選 馮敏儀譯

這本書收集了我們會祖衛斯理約翰的母親蘇撒拿女士的禱文及默想短文，不單對為人父母者有幫助，對每一位信徒都極具啟迪。

2003年5月初版



奮進的衛斯理與教會更新之模式 (第三版)

施耐達著 文國偉譯

本書提示了許多教會增長、教會組織與使命、門徒訓練與紀律等問題，十分之切中時弊、發人深省。

2003年5月出版



漫畫衛斯理——

衛斯理約翰一生傳奇

本書以漫畫形式重現衛斯理約翰的傳奇一生，為不可多得的青少年讀物，成年人讀這書，除可重溫教會歷史，更可重拾童真，一舉兩得。

2003年4月初版



約翰衛斯理的
今日信息



衛斯理教你
怎樣蒙恩 (修訂版)



立約門徒



擴展能力
衛斯理精神的教會增長



蘇撒拿傳



與衛斯理神交
生平選集



衛斯理約翰與
循道衛理會



我們是為了信仰



人間靈火

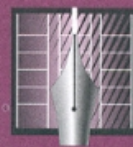


苦難重重的教會



邁向明天
循道衛理教會對
宣教使命的反省

** 循道衛理書室有售 (灣仔軒尼詩道22號地庫，查詢請電2529 3285) **



特稿速遞

徵求「榮譽讀者」

親愛的弟兄姊妹：

你有興趣步武會祖衛斯理約翰的後塵，做個愛讀書的人嗎？

為提升會友對閱讀本會出版書籍的興趣，及讓大家在支持本會出版事工上有份參與，文字事工委員會現推出《會訊》「榮譽讀者」計劃：凡捐獻港幣五百元或以上者，皆可於未來一年成為《會訊》的「榮譽讀者」，享有下述權利：

- 一．免費獲贈一年內本會出版的所有新書（書籍會寄到府上）；
- 二．免費出席文字事工委員會舉辦的閱讀座談會或茶座；
- 三．芳名刊登在《會訊》上（捐獻後第二個月所出版之《會訊》）。

現時文字事工委員會每年的出版經費接近九十萬元，除每月出版《會訊》，每年更出版新書若干冊。本人衷心期望弟兄姊妹能踴躍成為「榮譽讀者」；設若有五百人參加，我們即收到廿五萬元的奉獻，足夠出版十多本好書了。你的參與，有助於我們出版更多更好的書，請不要猶疑了，立即填寫參加表格，連同劃線支票寄回，首五十名參加者將各送會長李炳光牧師的新著《我以父家為念》（親筆簽名本）。

若有垂詢，逕向本人或總議會辦事處徐瑞華編輯查詢（電話：2528 0186；傳真：2866 1879或電郵 lit@methodist.org.hk）。敬祝

安康

吳思源

文字事工委員會主席



「榮譽讀者」參加表格

請以正楷填寫

姓 名：（中）_____（英）_____

性 別：_____

所屬堂所：_____

聯絡電話：（住）_____（手提／辦公室）_____

通訊地址：（中文）_____

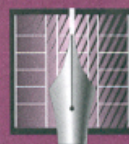
電 郵：_____

參加者簽署：_____

請注意：

1. 支票請以「循道衛理聯合教會」（The Methodist Church, Hong Kong）名義抬頭，並加劃線；
2. 請將參加表格連同劃線支票寄交：
香港灣仔軒尼詩道 36 號
循道衛理大廈九樓總議會辦事處
出版編輯收
3. 信封面請註明：參加「榮譽讀者」

時事問卷調查

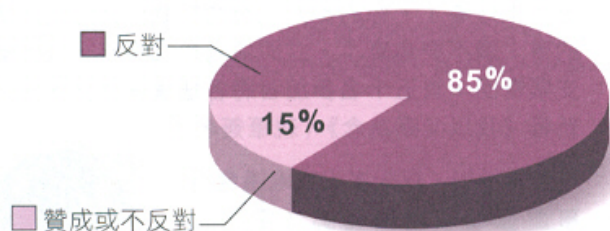


特稿速遞

社會事務關注小組

財政司在二〇〇三/〇四年度政府財政預算案中，指出香港正面對歷來最大之財政赤字，透過振興經濟、控制開支及增加稅收，政府預期可於二〇〇六/〇七年度達致收支平衡。社會事務關注小組特設計下列問卷，於各堂所調查會友對數項引起頗多討論之改動之意見。

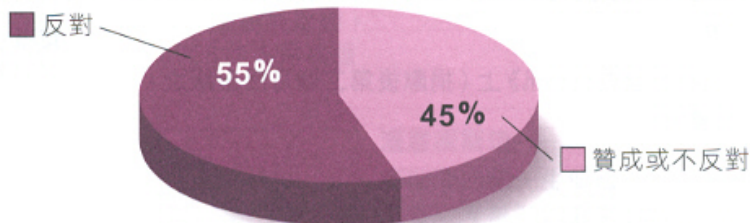
一. 就政府一次過削減綜援金額 11.1%



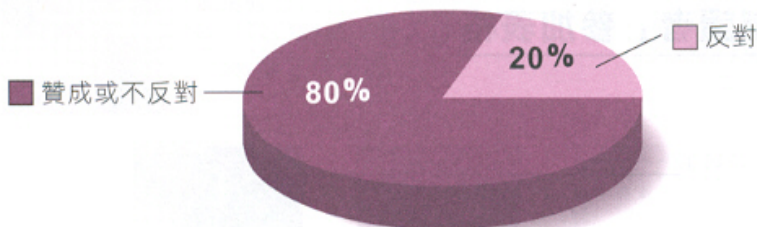
- * 認為應削減多於 11.1% 佔 0.7%
- * 認為應削減少於 11.1% 佔 40%
- * 認為應一次過執行佔 0%
- * 認為應分期執行佔 76%
- * 棄權佔 4.3%

二. 就政府建議公務員在未來兩年分兩階段減薪 6%

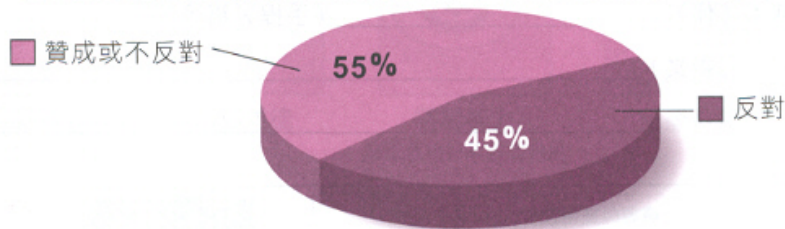
- * 認為應削減多於 6% 佔 30%
- * 認為應削減少於 6% 佔 17%
- * 認為應一次過執行佔 42%
- * 認為應分多於三年削減佔 11%



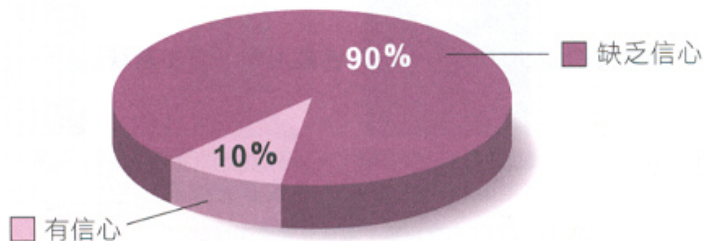
三. 就政府建議增加汽車首次登記稅



四. 就政府建議開徵外地傭工稅（每月四百元）作為再培訓基金



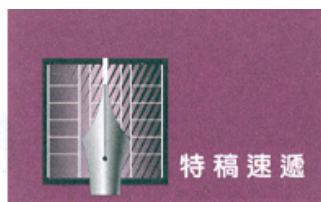
五. 就政府預期可於二〇〇六/〇七年度達致收支平衡



邁向復興之途——



盟約門徒



盟約門徒專責小組

「盟約門徒」的目的、意義與發展

每一位信徒的信仰旅程，都需要一群志同道合的同行者互相砥礪扶持，「盟約門徒」正是為本會信徒提供這個必須的同行者群體。「盟約門徒事工」也是特別配合本會《邁進廿一世紀的路向》五年計劃書中所強調的更新變化的牧養——彼此牧養。它是一個有效又獨特的方法，曾被會祖喻為復興運動的大肌肉——「班會」(class)的現代版，是一個有效的「蒙恩途徑」，是一個普世教會信徒渴望能夠更委身地作耶穌基督門徒的運動，藉着緊密守望、承諾同心同行的信仰小組，幫助信徒在一個不認同基督信仰和文化的世俗社會中分辨上帝旨意，得着長進和見證的勇氣。

「盟約門徒小組」的起源可追溯至一七四二年衛斯理約翰在聖靈引領下推動的「班會」，藉着班長的牧養領導，每星期以「一般總綱」(General Rule)作為組員間用愛心互相督促、彼此問責守望的範圍，交待彼等的信仰生活。至一九七五年美國聯合衛理公會北羅連納洲聖泉堂(Holy Spring Church)開始實踐，經多年現代化的嘗試，並在美國聯合衛理公會成立二百週年慶典中，正式接納為全教會培訓信徒的事工。而本會北角衛理堂在一九九九年引進「盟約門徒」，經過三年的推動，於二〇〇二年獲總議會接納為一項全教會性栽培信徒彼此牧養的事工，交信徒培訓中心成立專責小組統籌策動。

盟約門徒的標誌

「耶路撒冷十字架」(The Jerusalem Cross)，傳統上是代表耶穌基督升天前，吩咐門徒從耶路撒冷開始，傳福音到地極的命令。中間的十字架代表



耶穌基督，四個小十字架象徵地的四極。美國聯合衛理公會在七十年代，推行「盟約門徒事工」時，採用這標誌作為「盟約門徒」的生命標記。中間的十字架象徵整全與平衡的關係：憐憫與敬虔、個人與群體。四個小十字架分別是關懷、公義、敬拜及靈修四方面的行動。這標記表達着「盟約門徒」愛上帝愛人的生命既是具體又平衡。

「盟約門徒」的運作

預備期：堂所預先設立「盟約門徒領航小組」(Pilot Group)(為其半年，讓組員先作認識、體驗和衡量)

正式成立：完成預備期之堂所得按指引設立「盟約門徒小組」(為期一年，期滿後可續約、重組或終止參與)

活動預告

「盟約門徒」聯合聚會

首屆「盟約門徒領航小組」完成禮及「盟約門徒小組」啟航禮

日期：二〇〇三年七月十五日(禮拜日)

時間：下午三時正

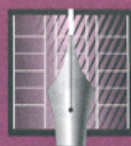
地點：本會九龍堂

歡迎弟兄姊妹踴躍出席及支持



母親——

可愛的母親



特稿速遞

周郁晞牧師

香港循道衛理聯合教會出版的月曆二月份的插畫是衛斯理約翰站在他母親蘇撒拿面前談話，接受她的訓導。蘇撒拿有好多的兒女，各人每星期有一次規定時間和她作親切的密談。

我有我自己的母親，在我的心目中，她是全世界最好的母親。其實各人都有自己的母親，都和我一樣，自己的母親是全世界最好的母親。是的，母親——可愛的母親！

五月裏有母親節，我想寫出我的母親怎樣愛我，與大家分享。各人可以回想自己的母親怎樣愛自己，為自己做了些甚麼。

我的母親是衛理公會的女傳道，每月收入不多，然而卻一心一意把我送進大學之門，這不是一件易事。那時候我喜歡打籃球，母親用她省吃省用的錢，為我買了一雙名牌籃球鞋，穿在腳上好不威風！為了表明我是籃球場上的一員沙場老將，我在鞋子上挖了一個小孔，叫皮匠縫上小黑皮，回到家裏，母親看見一雙嶄新的鞋子，補上小黑皮，到底是甚麼一回事？她着我脫下球鞋給她看，當她知道原因後，她並不發怒，也不罵我，反而笑着對我說：「你這傻孩子！你並不需要挖一個孔，只要到皮匠那裏，叫他補上一塊小黑皮便好了，有誰知道小黑皮後面有沒有小孔呢？」母親從不鬧怒打罵，總是善言好語的勸導。

當我在上海東英二中唸初中二年級時，還是喜歡玩籃球，下課後就在籃球場上打球，滿身是汗，衣衫盡濕，跟着就到教室上課。時間久了，得到軟腳病，不

能走路。母親趕來，帶我到外祖父家裏。從上海到太倉是一段很長的路程。母親從學校雇黃包車，請車夫背我上車；下車後，又雇人背我到火車上；到了崑山，又雇人從車上背我落車，跟着雇人從車站背我上黃包車到碼頭；到了碼頭，再背我到船上；到了太倉，雇人從船上背我上岸，再雇車送我到外祖父家中。這不是一件易事。外祖父是前清秀才，懂得中國的醫道，以為軟腳病並不需甚麼藥物，只要吃糙米飯、麥皮、黃豆、甲魚等等就可以了。過了大半年，我的病才痊癒。

母親愛我，她把自己最心愛的東西給我。在廚房裏，有一把菜刀，刀鋒銳利無比，妻子婉貞從國內到香港，母親把她心愛的菜刀交給婉貞，着她帶回香港。這菜刀是母親每天都用的，她的心愛，她自己不用，要給我用！這是母親的愛。

母親從來不為自己着想，卻想到人家。我小時候住在外祖父家裏，舅父每月供養外祖父，有幾十年之久，直到他離開世界。我的舅父原來是杭州美孚行的總經理，他的錢存在美國，那時戶口給凍結了，沒有錢用。母親寫信給我，一定要幫助舅父，我依着她的吩咐，有一很長的時間，寄錢給舅父。母親——總是先想到別人！

我的母親——一個大的母親！

本文作者周郁晞牧師為本會一位資深的長輩牧師，早年創辦北角衛理堂，退休後居於上海。





見證主愛在天循

學生團契——愛筵

在興奮的笑聲中混着緊張的呼吸聲，大家一擁而到附近的街市與超級市場，為的是要在限定時間，以有限金錢購買材料。街市內充滿：「唔該平D啦，燴燴！我地得番兩蚊咋！」、「老師淨係俾我地咁少錢咋！」、「平D啦，隔離果間都唔駛咁貴！」……。同學運用了最出色的「講價」技巧，一下子連老師的口才也備受挑戰。

在興奮的笑聲中混着飯菜的香味，大家手忙腳亂的趕製早已商討好的菜式，有可樂雞翼、生菜魚肉湯、咸蛋肉片湯、煎紅衫魚、椒鹽雞翼、班戟（按：老師和同學去年失敗之作）……。同學運用了最出色的「大廚」技巧，做出了令老師刮目相看的晚飯。

在溫馨的笑聲中混着鼓勵和讚賞，實踐聖經中的教導——彼此分享、和睦團契。

德靈課——分享神話語

「天循」不知不覺已四歲啦！先與大家分享一下我們的德靈課（以聖經教學為基礎，從生活中實踐基督的愛）。

記得有一次，同學在德靈課認識神的話語後，老師安排同學在聖誕節前的一次體群課（以體驗群體生活及與人相處為基礎，達致服務他人的目的）上到醫院，向長者分享神的話語和詩歌，讓他們能感受到神是愛。

結語：

盼望同學可以在團契和德靈課中學習神的話語，在生活中實踐神的愛，見證主的大能。願神繼續保守及祝福我們！

循道中學 四十五週年校慶

徵求45篇見證／故事

親愛的校友：

適逢本校創基四十五週年，為彰顯上帝大能，廣傳福音，使同學有機會歸信基督，見證上主，故本校宗教組欲編撰一本福音紀念特刊——《蛻變四十五：循道中學校友見證分享集》，期盼收集45篇校友的見證。如果你想透過文字分享感人至深的故事，請將它寫下來，建議格式如下：

- 一. 先略寫在校期間一件難忘的經歷（不多於200字）；
- 二. 分享 一端由畢業至今，神在你身上的奇妙作為或成就（不多於1000字）；
- 三. 送一句贈言給本校的同學，勉勵他們追求信仰，找尋基督；

四. 寫下你的個人資料（如不吝公開者）；

- 在本校就讀年期（例：1980-1985）
- 學歷
- 職業
- 通訊地址／電郵（不予公開，謹供聯絡之用）

五. 請惠賜兩幀照片，一張是中學時代的照片，一張近照，用後自當奉還。

截稿日期為2003年7月30日，來稿請擲交香港九龍加士居道50號循道中學吳惠梨老師或胡家和老師收，亦可用電郵（mck-nwl@mck.hkcampus.net）或傳真2782 1843。

如 一端欲知悉母校近況，請瀏覽網頁<http://www.mckln.edu.hk/>。



執筆之時，非典型肺炎正在肆虐香港，感染人數不斷增加，每日有多名不治死亡。全香港籠罩在驚惶、焦慮之中。到處見人在詛咒、埋怨、沮喪。然而間中亦有聽到稱讚的聲音——稱讚前線人員的盡責、勇敢、醫治效能。電視熒幕有一個鏡頭，一位醫生痊癒出院，醫院多名同工鼓掌慶賀，市民看到，也為這位醫生開心和醫務人員的團隊精神振奮。

是的，稱讚是沮喪的特效抗毒劑。讚賞是消解詛咒的靈藥。沒有讚賞、稱讚的群體是可悲的。讚美（英文praise，希伯來文hallel，希臘文doxa），是猶太教及基督教特別洋溢的宗教情操。「讚美」之為中文譯辭有拜中文辭藻巧妙運用所賜。讚美上主是稱讚祂的美——祂的榮美、美善、美意、華美，這些都是含有「美」字的中文辭藻（其他語言都沒有同樣的「美」之妙用）。其實中國人通常較少用「讚美」這個詞彙，而更少說讚美本國人拜的神。惟獨猶太教徒及基督教徒所敬拜的上主有這麼多美的德性，因此向祂充份讚美是恰當不過的吧！

讚美發自信者之心，而導向至高者上主為頌讚的對象，被稱讚為美的都屬於神的本性。讚美與感恩常常被連在一起，可是這兩者略有不同。感恩是因受神的恩惠而感謝；讚美是直接向神稱讚其可嘉的本性，包括各種可稱為美的品德。話又說回來，神的本性和祂

施行的恩惠難以分割，因此一口氣既讚美神又向祂感恩，亦無不可。

且看詩篇一〇六篇一至四、十和四十八節：

你們要讚美耶和華！

要稱謝耶和華，因祂本為善；

祂的慈愛永遠長存！

誰能傳說耶和華的大能？

誰能表明祂一切的美德？

凡遵守公平，常行公義的，

這人便為有福！

耶和華啊，祢用恩惠待祢的百姓；

求祢也用這恩惠念我，

開祢的救恩眷顧我……

耶和華——以色列的上帝是應當稱頌的……

你們要讚美耶和華！

為甚麼要讚美耶和華上主？原因多得很：祂本為善，祂有美德，祂持守公平，執行公義；祂恩待百姓，救贖萬民。

再看詩篇九十六篇四至六節：

你們要向耶和華歌唱，稱頌祂的名！……

因耶和華為大，當受極大的讚美；

外邦的神都屬虛無；

惟獨耶和華創造諸天。

有尊榮和威嚴在祂面前；

有能力與華美在祂聖所。

受萬族讚美的上主是在萬有之上，祂是獨一的真神，祂有尊榮和威嚴，能力與華美，信眾可在聖殿中瞻仰祂的榮美（詩廿七：4），祂的子民以聖潔為妝飾敬拜祂（詩廿九：2）。



猶太教在聖所崇拜除了誦讀讚美上主的詩篇之外，還配以佳美的音樂來頌讚。基督教諸派系（東正教、天主教、新教）都編譜了豐富的頌讚聖樂。

基督教徒與猶太教徒在讚美的事情上雖同出一轍，卻有不同之處，就是基督教突顯了三位一體之神的意識，可引用以弗所書第一章幾句話來表示（雖然新約聖經未有在任何地方清楚說明三位一體論）：「願頌讚歸與我們主耶穌基督的父上帝！祂在基督裡曾給我們天上各樣屬天的福氣。……你們既聽見真理的道，就是那叫你們得救的福音，也信了基督，既然信祂，就受了所應許的聖靈的印證。這聖靈是我們得基督的憑據，直到上帝之民被贖，使祂的榮耀得着稱讚。」

讚美三位一體的真神可不限止於在教會頌唱，亦不限止於讀經祈禱；真誠的信徒也可在生活中體驗祂的奇能浩恩而衷心讚美祂。

回說非典型肺炎的擴散日益猖獗，正藉人心惶惶，香港社會產生一種罕見的凝聚力——萬眾一心去抵抗病疫並關懷病患者。除了醫院的醫療人員同心盡了極大的努力之外，復活節前的星期六董建華首長偕高官一行列親臨各地區與市民一同幹着清洗大廈街道的工作。梁錦松財務局長、何志平局長、楊永強局長等拿起掃帚清潔街道，梁愛詩律政司進入屋裏示範如何清潔家具並問候體弱年長者。有人譏諷政府當局無非在「做show」。縱使如此，官員卸下一貫高高在上的官僚作風，走進街坊，捲起手袖，與市民一齊去潔淨香港，這樣一改新的親民形像，市民豈可無動於衷？總之，這次上下一條心清潔香港的運動是值得稱讚的。

可以進一步說，讚美上主嗎？絕大部分的高官，正如絕大多數的香港居民，都不是基督徒，既然如此，何來讚美神呢？不過我們可以相信，他們為大眾着想會蒙主的喜悅。在基督徒祈禱讚美主之時，何妨把香港人在災難臨頭時團結的精神包括在讚美的範圍之內？香港各教會今年的復活節活動肯定包括讚美天父在這非常時期施行的奇妙恩典，例如「心連心」運動是一個積極、充滿活力、帶給人希望的屬靈群體的美好見證。

復活節那天，在教堂唱《基督復生頌》之時，頭一句「今朝基督正復生」，心裏在想，那「今朝」不僅是二千年前那個早上，亦是2003年的今朝。我們是不是每一個信徒都可說在我們的生命中今朝耶穌基督復生了？

一位名叫謝耀揚的傳道人一定會說「今朝基督正復生」。原來這位謝傳道（快將按立為牧師）因到醫院探病而感染肺炎，曾與病魔，甚至死神，搏鬥，結果他戰勝了，不但身體復元，而且生命改變了，更加順服主。他說：「生命的改變就是復活。」（見《時代論壇》，2003年4月20日，第一頁）

另一位姊妹，楊應歡，是威爾斯親王醫院的一位實習醫生。她因接近病者而染上肺炎，一段時期備受極大折磨，而感受無奈。後來從一位基督徒護士的一句話「惟獨投靠神」，和主內肢體的禱告，她知道惟有誰是可投靠的。楊醫生已在康復中，日後她的生命有何安排，她也知道投靠誰（見《時代論壇》，同上。）

復活節後的星期一依然是公眾假期，那天春光明媚，不少市民扶老攜幼前往郊外呼吸新鮮空氣，觀賞大地回春，讚美萬靈復甦。

但願我們天天都可唱「今朝督正復生，阿利路亞！」你可知道「阿利路亞」是甚麼意思？阿利路亞的原文是hallelujah；hallel=讚美，jah=Jahovah，耶和華上主。阿利路亞就是讚美上主。《基督復生歌》最後一句是：「讚美聖父、子、聖靈。阿利路亞。」願我們每天都可這樣讚美三位一體的神！





使人改變的法寶

黃 Sir 笑問：「喂，傑仔，最近有好多人說話你乖，進步好大，你快D講我知，你點解會有咁嘅改變？」

傑仔今年6歲，就讀一年級，剛參加托管服務時的行為表現實在叫我吃驚。某日，他放學回托管中心，甫進門口，一腳便將近門口的膠椅踢翻，我隨即喝止他，教訓他一頓，叫他安靜坐好。五分鐘後，我從辦公室出來，又見他用腳將他座位附近的膠椅一一粗暴地踢倒在地。那時，我實在有點壓不住怒氣，便將他拉進辦公室。作為托管服務主管的我，決定要單獨教訓他，心想，這小孩必會有點畏懼吧！誰知，他卻絕不「俾面」，在辦公室內十問九不應，態度囂張，當時我真是拿他沒法。

後來再細閱其個人資料，得知這小孩的父母是來自低下階層，目不識丁，每天早出晚歸，一方面身心疲累，一方面亦不懂管教方法，教導子女只靠「天生天養」，不聽話只有打罵。小孩自小放任，毫無自制能力，同時又感受不到父母的愛，故養成自我中心，任意妄為的性格。傑仔有一段時間給我們甚多麻煩，叫同工疲於奔命，時或處理破壞，時或調停紛爭。

傑仔含羞答道：「因為……因為劉Miss 錫我囉！」

黃 Sir 又笑問：「咁你有無同劉Miss 講，因為佢錫你，所以你愈來愈乖呀？」

傑仔：「有呀！」

黃 Sir：「你快D講俾劉Miss 聽啦！」

傑仔於是走向劉Miss，雙眼望着她，再低下頭，細語再道一片因為劉Miss 關心他，他才變得乖了。劉Miss 感動得眼泛淚光，立即擁他入懷。

某天，傑仔學校的學生輔導主任來電約見，因發覺傑仔改變實在太大，故欲了解因由。老師轉介傑仔這個案給他已有一段時間，唯他也看不見有甚麼成果。但自從傑仔加入托管服務後，上至老師，下至同學都看見他脫胎換骨，故輔導主任要來托管拜訪，且欲轉介一些學生來參加服務。

又某日，一位女士來電，說她是傑仔的親戚，她打算將其兒子也送往托管，因她看見傑仔實在乖了很多。

我靜下來細想，我們托管其實有甚麼法寶呢？又有甚麼特別專業技巧和專業知識叫傑仔改變呢？撫心自問，我認為實在沒有甚麼地方與別不同。但我深深體會到，叫傑仔改變的，乃是一份從神來但藉着人顯出的愛。愛能叫人得到安全、溫暖、叫人重拾自信、自我肯定、使剛硬的心軟化；愛叫人喜樂和滿足。這份愛，是從專業知識學不到，也是專業技巧教不來的。

法寶是甚麼呢？**我們愛，因為神先愛我們。**



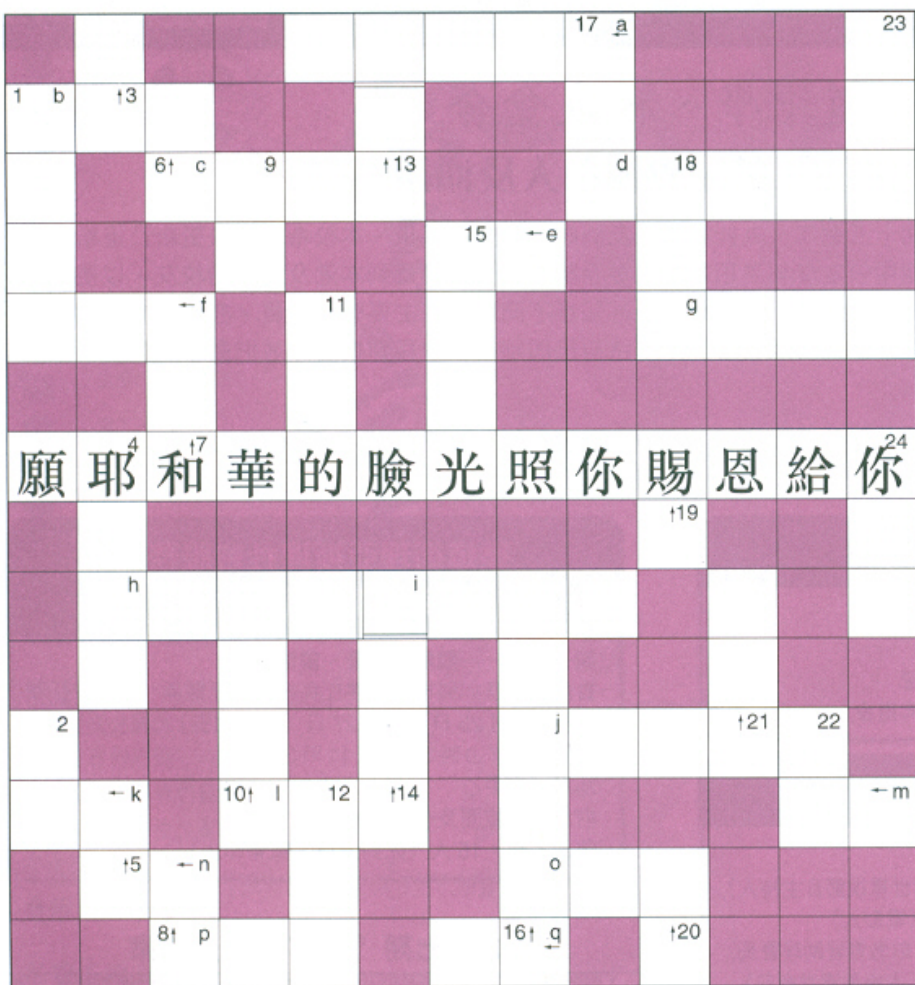
填字遊戲

劉建良會吏

參加方法：

請將填妥之答案，連同參加者之姓名、聯絡電話及所屬堂所，傳真至 2866 1879 《會訊》編輯收；或郵寄至灣仔軒尼詩道 36 號循道衛理大廈九樓總議會辦事處（信封面註明「《會訊》填字遊戲」）。得獎者會有專人通知領獎。獎品數量有限，先到先得，送完即至。

****文字事工委員會之委員及現職之教牧同工恕不能參加****



直

1. 本書是小先知書中的第九卷，內容特別關注耶和華的日子
2. 上帝向我們所懷的 _____，是賜平安的 _____。（耶利米書 29：11）
3. 以西結先知的父親
4. 聖殿山的所在城市，又稱聖城
5. 摩西在西乃山腳下認可所立之約的時候所宣讀的，作為耶和華與以色列人立約之基礎（出埃及記 24）
6. 弟兄和睦同居，好像貴重的油澆在 _____ 的頭上（詩篇 133）
7. 一個希伯來字的希臘文寫法，是在耶穌進入耶路撒冷時群眾歡呼時所用的字（馬可福音 11）
8. 約但河的一條支流，以利亞遵照神的命令，躲避亞哈時，便是在這條河的河邊，靠賴烏鴉和溪水維生（列王紀上 17）
9. 以斯帖記裏的惡人
10. 亞伯拉罕的兒子，由撒拉的埃及婢女夏甲所生
11. 所以你們既是神的選民，聖潔 _____ 人，就要存憐憫、恩慈、謙虛、溫柔、忍耐的心（歌羅西書 3）
12. Positivism 的中文名稱
13. 他是曾為主耶穌擔十字架的西門的兒子（羅馬書 16）
14. 這地方的意思是「髑髏地」，是主耶穌被釘十字架的地方。
15. 主耶穌在約翰福音中七個「我是」（I am）宣告中的一個
16. 一位年輕的馬其頓君王，主前 336 年發動泛希臘的東征，以解放在小亞細亞的希臘人，結果打垮了波斯帝國
17. 詩篇分類的一種，用作教訓及默想用的，例如詩篇 32
18. 大衛王年少時顯赫一戰，打勝了這非利士戰士
19. 「敬畏耶和華心存謙卑，就得富有、尊榮、生命為 _____。」（箴言 22）
20. 「惟獨我的僕人迦勒，因他另有一個 _____，專一跟從我，我就把他領進他所去過的那地，他的後裔也必得那地為業。」（民數記 14）
21. 為主耶穌擔十字架的那西門是哪裏的人？

22. 她是掃羅王的次女，代替姐姐米拉嫁給大衛（撒母耳記上 14）
23. 這新約短信目的在警告那些自稱為信徒的假教師。
24. 主耶穌說：「因為你的財寶在那裏，_____ 也在那裏。」（馬太福音 6：21）

橫

- a. 律法是我們 _____，引我們到基督那裏，使我們因信稱義（加拉太書 3）
- b. 雅各的第十子，即利亞的第六子（創世記 30）
- c. 他是以斯拉記及以斯帖記中提及的波斯王
- d. 舊約中「伯、詩、箴、傳、歌」的統稱
- e. 世界的終局時期
- f. 約拿書跟這本書都是舊約先知書中有關尼尼微的
- g. 在創世記 20 中的基拉耳王的名字。他搶了亞伯拉罕的妻子撒拉
- h. 「但聖靈降臨在你們身上，你們就必得着能力。並要在耶路撒冷，猶太全地，和 _____，直到地極，作我的見證。」（使徒行傳 1：8）
- i. 在新約時期一個龐大的統治體系
- j. 主耶穌用亞蘭方言向猶太領袖睚魯的女兒所講「闺女……起來」的話（馬可福音 5）
- k. 先知以利沙使這婦人的孩子復活過來（列王紀下 4）
- l. 他是幔利和亞乃的弟兄。當亞伯拉罕住在希伯崙時，曾經與他聯盟，合力拯救羅得（創世記 14）
- m. 他以公義為 _____，以拯救為頭盔（以賽亞書 59）
- n. 上帝與以色列人在西乃山 _____。
- o. 這書卷敘述以色列的歷史直到被擄歸回為止，而重點是放在關乎其宗教生活的重要問題上（分為上下兩卷）
- p. 一套關於基督的位格和身分的教義
- q. 一位年老的寡婦，她聽到西面對嬰兒耶穌的描述，即稱那孩子為眾人等待許久的彌賽亞，並讚美神應驗祂的應許（路加福音 2）



循道中學、校友會合辦 更新及重新登記校友個人及通訊資料

循道中學將於明年度慶祝創校四十五週年，為能讓眾校友們順利參與此盛事，本校希望儘快更新及重新登記校友個人及通訊資料。懇請各屆循中校友參與是項行動。更希望將此訊息傳遞到本港及海外的校友，以便建立更完善的網絡，讓學校的資料能傳送到他們手上。如 台端知悉不同屆別的主要聯絡成員，亦希望向我們提供資料，以便作進一步的跟進。懇請本堂會友兼校友協助聯絡自己屆別或其他屆別校友，並把最新通訊資料送回循道中學，謝謝！

索取「更新及重新登記校友個人及通訊資料表格」，請以電郵（mck-mail@mck.hkcampus.net）、傳真（2782 1843）或電話查詢（2385 8070 梁振榮先生）。

沙田循道衛理中學

畢業福音營

日期：6月6日至6月8日

地點：西貢野外及小童群益會白普理營

內容：野外活動、歷奇、小組活動、佈道會

香港堂

人生下半場——午間福音套餐

6月11日「聆的突破」 楊鈴小姐（創世電視節目主持人）

6月18日「表哥」驚過 張堅庭先生（電影人）

6月25日「鳴哥」改過 梁一鳴先生（前教育署助理署長）

7月2日 曾經賭過 謝連佑先生（本會香港堂會友）

7月9日 精彩下半場 李清詞牧師（香港首位女牧師）

時間：下午1時10分至1時50分

地點：香港堂地庫副堂

李惠利中學

廿五週年校慶暨畢業典禮

日期：6月27日

時間：下午2時30分至5時

地點：本校禮堂

循道衛理亞斯理社會服務處

會考綜合服務開幕典禮

日期：6月22日

時間：下午3時至5時

地點：葵芳新都會廣場

內容：會考綜合服務開幕禮及熱線服務義工宣誓儀式；屆時有展覽、講座、表演、即場講解等

循道衛理亞斯理社會服務處 家庭成長資源中心

親子三寶——關愛、管愛、靈活

目的：分享如何與子女建立良好的親子關係

日期：4月25日至6月27日（逢星期五）

時間：上午9時30分至11時30分

地點：本中心

對象：幼稚園及小學生家長

參加人數：15人（先到先得，額滿即止）

第二三七期「填字遊戲」答案

掃			多		別	西	卜		汲
羅	革		馬	犬		坡			淪
	尼		馬	土	撒	拉		基	立
	撒	縵	以	色	迦			尼	
迦	勒		彼		以	利		烈	得
	湖		古		亞	拉	巴	海	波
			羅	馬	書	班			羅
山	欖	橄			珊	歌		大	耶
亞		欖		買		加	利	利	
利		葉	忒	羅		他	拉	米	利
摩	押			多		太			百
	約		俄	巴	底	亞	書	拉	加

督印人：李炳光牧師 編輯委員：劉建良會吏 顏兆輝 楊慧兒
 總編輯：吳思源 胡家和 吳智威 倫子山 陳結楚
 執行編輯：徐瑞華 張一寧 潘信超 王建芬 蘇永權
 設計、承印：瀚林智設計印刷有限公司（電話：2558 7800）

總議會辦事處：
 香港灣仔軒尼詩道36號循道衛理大廈9樓
 電話：2528 0186 傳真：2866 1879，2861 1722
 電子郵件：mchck@methodist.org.hk

本刊文章除特別聲明外，作者文責自負，立論不代表本刊。